

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

People's Democratic Republic of Algeria

سلطة ضبط البريد والاتصالات الالكترونية

The Regulatory Authority of Post and Electronic
Communications (ARPCE)

Officiel Bulletin No. 7



1, Rue Kaddour Rahim – 16005 – Hussein-Dey



+ 213 (0)23 77 16 64 / +213 (0) 27 77 16 67



+213 (0)23 77 25 73



info@arpce.dz



www.arpce.dz

2024

Contents

CHAPTER I : Decisions of the Council of the Regulatory Authority

DECISION No.04/PC/ARPCE/2024 of 25 JUNE 2024	5
AMENDING THE DECISION NO. 28 SP/PC/ARPCE/2019 OF 16 OCTOBER 2019, ON THE APPROVAL PROCEDURE FOR TERMINAL EQUIPMENT AND RADIO INSTALLATIONS INTENDED TO BE CONNECTED TO AN ELECTRONIC COMMUNICATIONS NETWORK OPEN TO THE PUBLIC	
DECISION No.23/PC/ARPCE/2024 of 15 October 2024	8
APPROVING INTERCONNECTION CATALOGUE OF THE OPERATOR “ALGERIE TELECOM S.P.A” FOR THE 2024-2025 FINANCIAL YEAR	
DECISION No.27/SP/PC/ARPCE/2024 of 28 October 2024	11
APPROVING INTERCONNECTION CATALOGUE OF THE OPERATOR “ALGERIE TELECOM MOBILE S.P.A” FOR THE 2024-2025 FINANCIAL YEAR	
DECISION No.28/SP/PC/ARPCE/2024 of 28 October 2024	14
APPROVING INTERCONNECTION CATALOGUE OF THE OPERATOR « OPTIMUM TELECOM ALGERIE SPA » FOR THE 2024-2025 FINANCIAL YEAR	
DECISION No.29/SP/PC/ARPCE/2024 DU 28 Octobre 2024	17
APPROVING INTERCONNECTION CATALOGUES OF THE OPERATOR « WATANIYA TELECOM ALGERIE SPA » FOR THE 2024-2025 FINANCIAL YEAR	

CHAPTER II : Decisions of the Directorate- General de l'Autorité de

- DECISION No.13/DG/ARPCE/2024 of 03 JULY 2024** **21**
ASSIGNING THE SHORT SMS NUMBER 63 012 TO THE COMPANY SARL BEYTE DATACENTERS
- DECISION No.15/DG/ARPCE/2024 of 06 AUGUST 2024** **23**
ASSIGNING SHORT NUMBER 3307 TO THE NATIONAL COMPANY FOR MARITIME TRANSPORT OF PASSENGERS S.P.A. (ENTMV)

CHAPTER I :

**Decisions of the Conseil
of the Regulatory Authority**

DECISION No.04/PC/ARPCE/2024 OF 25 JUNE 2024

AMENDING THE DECISION No. 28 SP/PC/ARPCE/2019 OF 16 OCTOBER 2019 ON THE APPROVAL PROCEDURE FOR TERMINAL EQUIPMENT AND RADIO INSTALLATIONS INTENDED TO BE CONNECTED TO AN ELECTRONIC COMMUNICATIONS NETWORK OPEN TO THE PUBLIC

The Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications

- Considering the Law no.18-04 of 24 Chaâbane 1439 corresponding to 10 May 2018, laying down the general rules pertaining to Post and electronic communications;
- Considering the Law no. 24-02 of 16 Chaâbane 1445 corresponding to 26 February 2024, relating to the fight against forgery and the use of forgeries;
- Considering the Executive Decree no. 09-410 of 23 Dhou El Hidja 1430 corresponding to 10 December 2009, amended and supplemented, laying down the safety rules applicable to activities involving sensitive equipment;
- Considering the Presidential decree of 19 Moharram 1441 corresponding to 19 September 2019, rectified, appointing the members of the Council of the independent Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of Aouel Safar 1443 corresponding to 8 September 2021, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 14 Dhou El Hidja 1443 corresponding to 13 July 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Moharram 1444 corresponding to 21 August 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Joumada Ethania 1444 corresponding to 16 January 2023, appointing the president of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 9 Dhou El Hidja 1444 corresponding to 27 June 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 10 Rabie El Aouel 1445 corresponding to 26 September 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the decision no. 12 /PC/ARPT of 16 April 2012, laying down the fees for the approval of telecommunications equipment;
- Considering the decision no. 28 SP/PC/ARPCE/2019 of 16/10/2019, amended and supplemented, concerning the approval procedure for terminal equipment and radio installations intended to be connected to an electronic communications network open to the public
- Considering the internal regulations of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Whereas the article 83 of the above-mentioned Law no. 24-02 of 26 February 2024, *which provides that: "All provisions contrary to this law are repealed, in particular Articles 197 to 253 bis 5 and 375 of the penal Code. Any reference in the legislation in force to the repealed articles shall be replaced by the corresponding articles in this Law, as follows:*
(...)
Art.223 is replaced by Art 23;
(...). » ;
- Whereas the deliberation of the Council of the Regulatory Authority at its meeting held on 24 and 25 June 2024.

DECIDES

Article 1 :

The purpose of this decision is to amend the decision no.28/SP/PC/ARPCE/2019 of 16 October 2019, relating to the procedure of approval of terminal equipment and radio installations intended to be connected to an electronic communications network open to the public.

Article 2:

The form of the approval procedure attached to the aforementioned decision no. 28 SP/PC/ARPCE/2019 of 16 October 2019, (appendix 2), is amended as attached to this decision.

Article 3:

This decision shall enter into force from the date of its signature.

Article 4:

This decision will be published in the official bulletin of the Regulatory Authority and its Website.

Article 5:

The Director-General of the Regulatory Authority is responsible for the execution of this decision.

On behalf of the Council

The President

FORM OF APPROVAL PROCEDURE

Frame reserved for ARPCE

Request N° :

Date :

I. TYPE OF THE REQUEST :

☐ Approval for commercial use	Quantity :
☐ Approval for personal use	

II. INFORMATION ON THE APPLICANT :

Name of the legal entity/ natural person:	
Address / Headquarter :	Address / Headquarter :
Municipality :	Municipality :
Number of the Trade Register:	
Tax registration card :	
Legal representative or the duly authorized agent	Legal representative or the duly authorized agent
Phone number:	Phone number:
E-mail :	E-mail :
Contact with l'ARPCE :	
Phone number :	Phone number :

III. IDENTIFICATION OF THE EQUIPEMENT :

Type :
Brand :
Model :
Serial number :
IMEI number (terminal equipment):
Manufacturer/Country of origin :
Country of manufacture :
Year of manufacture :

* Any false declaration is subject to the penalties provided for by the legislation in force.

Done at , on
(Signature and stamp)

DECISION No. 23/PC/ARPCE/2024 of 15/10/ 2024

APPROVING INTERCONNECTION CATALOGUE OF « ALGERIE TELECOM SPA » FOR THE 2024 - 2025 FINANCIAL YEAR

The Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications

- Considering the Law no.18-04 of 24 Chaâbane 1439 corresponding to 10 May 2018, laying down the general rules pertaining to Post and electronic communications;
- Considering the Executive Decree no.02-156 of 26 Safar 1423 corresponding to 9 May 2002, amended, laying down conditions for the interconnection of telecommunications networks and services;
- Considering the Executive Decree no.05-460 of 28 Chaoual 1426 corresponding to 30 November 2005, approving, as a regularization, the licence to establish and operate a public telecommunications network and the provision of international fixed telephone services, long distance and local loop to public, amended;
- Considering the Executive Decree no. 21-35 of 20 Joumada el Oula 1442 corresponding to 4 January 2021, approving the renewal of the licence to establish and operate a fixed electronic communications network open to the public, attributed to the company «Algerie Telecom S.P.A»;
- Considering the Presidential decree of 19 Moharram 1441 corresponding to 19 September 2019, rectified, appointing the members of the Council of the independent Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of Aouel Safar 1443 corresponding to 8 September 2021, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 14 Dhou El Hidja 1443 corresponding to 13 July 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Moharram 1444 corresponding to 21 August 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Joumada Ethania 1444 corresponding to 16 January 2023 appointing the president of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 9 Dhou El Hidja 1444 corresponding to 27 June 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential Decree of 10 Rabie El Aouel 1445 corresponding to 26 September 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the internal regulations of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Whereas the article 13 of the above-mentioned Law no.18-04 of 10 May 2018, which provides that: « *The Regulatory Authority is responsible for regulating postal and electronic communications markets on behalf of the state. As such, its mission is to:* (...) ,
- Approving offers of interconnection reference and access to electronic communications networks
(...) ».
- Whereas the paragraph 2 of the article 189 of the aforementioned Law n° 18-04 of 18 May 2018, that stipulates: « However, the application texts of the aforementioned Law no. 2000-03 of 5 Joumada el Oula 1421 corresponding to 5 August 2000, amended and supplemented, remain applicable until the publication of the application texts of this Law»;

- Whereas the paragraph 3 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « *for the following financial years, the catalogue is submitted to the regulatory authority no later than July 15 of the current financial year. Tariffs are based on an analysis of accounting results to December 31 of the previous year. The regulatory authority has until October 20 to approve them or request amendments. The catalogue comes into force on October 31 of each year, and will be valid until October 30 of the following year* » ;
- Whereas the paragraph 4 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « ... It is published by the operator in the month that follows its approval by the regulatory authority... »;
- Whereas the paragraphs 5, 6 and 7 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « *the publication of the catalogue will be announced by insertion of press release in two (2) national daily newspapers. The announcement will indicate the place to withdraw the catalogue and the amount to be paid as compensation for publishing fees*

The publication will be completed by insertion of the catalogue in a website that is easily accessible to the public and can be consulted free of charge.

If the operator fails to publish the announcement of the publication of the catalog or to include it on an Internet site, the regulatory authority will ensure the announcement and/or publication of the catalog at the expense of the defaulting operator»;

- Whereas the letter of the operator « Algérie Télécom S.P.A », bearing the reference AT/DG/N°715/2024 of 08 July 2024, on the transmission of the first version of his draft interconnection catalogue for the financial year 2024-2025;
- Whereas the letter of the operator « Algérie Télécom S.P.A », bearing the reference AT/DG/N°833/2024 of 11 August 2024, on the transmission of the first part of additional information of his draft interconnection catalogue for the financial year 2024-2025;
- Whereas the letter of the operator « Algérie Télécom S.P.A », bearing the reference AT/DG/N°1045/2024 of 26 September 2024, on the transmission of the second part of additional information of his draft interconnection catalogue for the financial year 2024-2025;
- Whereas the deliberation of the Council of the Regulatory Authority at its meeting held on 14 and 15 October 2024.

DECIDES

Article 1:

The interconnection catalogue of the operator « Algérie Télécom S.P.A » for the financial year 2024-2025, attached to this decision and an integral part thereof, is approved.

Article 2:

The interconnection catalogue of the operator « Algérie Télécom S.P.A », object of this approval, comes into force on 31 October 2024 and will be valid until 30 October 2025.

Article 3:

The operator « Algérie Télécom S.P.A » shall announce and publish its interconnection catalog as soon as it receives notification of this decision, in accordance with the terms and conditions laid down in Executive Decree no. 02-156 of May 09 2002, as amended, setting the conditions for the interconnection of telecommunications networks and services.

Article 4:

This decision is applicable from the date of its notification and will be published in the official bulletin of the Regulatory Authority and its Website.

Article 5:

The Director-General of the Regulatory Authority is responsible for the execution of this decision.

On behalf of the Council

The President

DECISION No. 27PC/ARPCE/2024 of 28/10/ 2024

APPROVING INTERCONNECTION CATALOGUE OF “ALGERIE TELECOM MOBILE S.P.A” FOR THE 2024 - 2025 FINANCIAL YEAR

The Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications

- Considering the Law no.18-04 of 24 Chaâbane 1439 corresponding to 10 May 2018, laying down the general rules pertaining to Post and electronic communications;
- Considering the Executive Decree no.02-156 of 26 Safar 1423 corresponding to 9 May 2002, amended, setting the conditions for the interconnection of telecommunications networks and services.
- Considering the Executive Decree no.13-405 of 28 Moharram 1435 corresponding to 2 December 2013, amended, approving approbation a licence to « Algérie Télécom Mobile » to establish and operate a third-generation public telecommunications network (“3G”) and to provide telecommunications services to the public.
- Considering the Executive Decree no. 16-235 of 2 Dhou El Hidja 1437 corresponding to 4 September 2016, amended, approving a licence to establish and operate a public fourth generation mobile telecommunications network (4G) and to provide telecommunications services to the public awarded to « Algérie Télécom Mobile, S.P.A »;
- Considering the Executive Decree no. 21-357 of 11 Safar 1443 corresponding to 18 September 2021 Approving the renewal of the licence to establish and operate an electronic communications network open to the public, GSM standard cellular and provision of electronic communications services to the public, attributed to the company “Algerie Telecom Mobile S.P.A”.
- Considering the Presidential decree of 19 Moharram 1441 corresponding to 19 September 2019, rectified, appointing the members of the Council of the independent Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of Aouel Safar 1443 corresponding to 8 September 2021, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 14 Dhou El Hidja 1443 corresponding to 13 July 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Moharram 1444 corresponding to 21 August 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Joumada Ethania 1444 corresponding to 16 January 2023, appointing the president of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 9 Dhou El Hidja 1444 corresponding to 27 June 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 10 Rabie El Aouel 1445 corresponding to 26 September 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Whereas internal regulations of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
 - Whereas the article 13 of the aforementioned Law no. 18-04 of 10 May 2018, that stipulates: « *The Regulatory Authority is responsible for regulating postal and electronic communications markets on behalf of the state. As such, its mission is to:* (...) ,
 - Approving offers of interconnection reference and access to electronic communications networks, (...) ».
 - Whereas the paragraph 2 of the article 189 of the aforementioned Law no. 18-04 of 18 May 2018, that stipulates: « However, the application texts of the aforementioned Law no. 2000-03 of 5 Joumada el Oula

1421 corresponding to 5 August 2000, amended and supplemented, remain applicable until the publication of the application texts of this Law»;

- Considering the paragraph 3 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. n°02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « *for the following financial years, the catalogue is submitted to the regulatory authority no later than July 15 of the current financial year. Tariffs are based on an analysis of accounting results to December 31 of the previous year. The regulatory authority has until October 20 to approve them or request amendments. The catalogue comes into force on October 31 of each year, and will be valid until October 30 of the following year*»;
- Whereas the paragraph 4 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « ... It is published by the operator in the month that follows its approval by the regulatory authority...»;
- Whereas the paragraphs 5, 6 and 7 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « *the publication of the catalogue will be announced by insertion of press release in two (2) national daily newspapers. The announcement will indicate the place to withdraw the catalogue and the amount to be paid as compensation for publishing fees*

The publication will be completed by insertion of the catalogue in a website that is easily accessible to the public and can be consulted free of charge.

If the operator fails to publish the announcement of the publication of the catalog or to include it on an Internet site, the regulatory authority will ensure the announcement and/or publication of the catalog at the expense of the defaulting operator»;

- Whereas the letter of the operator « Algérie Télécom Mobile S.P.A », bearing the reference ATM/DG/DVAJR/DRGR/586/24 of 09 July 2024, on the transmission of its draft interconnection catalogue for the financial year 2024-2025;
- Whereas the resolution of the council of the regulatory authority no. 09/PC/ ARPCE/2024 of 15 October 2024, On the request to amend the interconnection catalogue relating to technical and pricing conditions of offers of the operator « Algérie Télécom Mobile S.P.A » for the financial year 2024-2025;
- Whereas the letter of the operator « Algérie Télécom Mobile S.P.A », bearing the reference ATM/DG/DVAJR/DRGR/882/24 of 22 October 2024, on the transmission of its interconnection catalogue for the financial year 2024-2025;
- Whereas the deliberation of the Council of the Regulatory Authority at its meeting held on 28 October 2024

DECIDES

Article 1 :

The interconnection catalogue of the operator « Algérie Télécom Mobile S.P.A » for the financial year 2024-2025, attached to this decision and an integral part thereof, is approved.

Article 2:

The interconnection catalogue of the operator « Algérie Télécom Mobile S.P.A », object of this approval, comes into force on 31 October 2024 and will be valid until 30 October 2025.

Article 3 :

The operator « Algérie Télécom Mobile S.P.A » shall announce and publish its interconnection catalogue as soon as it receives notification of this decision, in accordance with the terms and conditions laid down in Executive Decree no. 02-156 of May 09 2002, as amended, setting the conditions for the interconnection of telecommunications networks and services.

Article 4 :

This decision is applicable from the date of its notification and will be published in the official bulletin of the Regulatory Authority and its Website

Article 5 :

The Director-General of the Regulatory Authority is responsible for the execution of this decision.

On the behalf of the Council

The President

DECISION No. 28/PC/ARPCE/2024 of 28/10/ 2024

APPROVING INTERCONNECTION CATALOGUES OF « OPTIMUM TELECOM ALGERIE S.P.A » FOR THE 2024 - 2025 FINANCIAL YEAR

The Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications,

- Considering the Law no.18-04 of 24 Chaâbane 1439 corresponding to 10 May 2018, laying down the general rules pertaining to Post and electronic communications;
- Considering the Executive Decree no.02-156 of 26 Safar 1423 corresponding to 9 May 2002, amended, setting the conditions for the interconnection of telecommunications networks and services.
- Considering the Executive Decree no.14-312 of 17 Moharram 1436 corresponding to 10 November 2014, approving the licence to establish and operate a third – generation (3G) public telecommunications network and to provide telecommunications services to the public, awarded by way of assignment to the company « Optimum Télécom Algérie S.P.A », amended;
- Considering the Executive Decree no. 16-237 of 2 Dhou El Hidja 1437 corresponding to 4 September 2016, amended, granting a licence to « Optimum Telecom Algérie, S.P.A” to establish and operate a public fourth-generation mobile telecommunications network (4G) and to provide telecommunications services to the public;
- Considering the Executive Decree no. 21-358 of 11 Safar 1443 corresponding to 18 September 2021, approving the renewal of the licence to establish and operate a public cellular electronic communications network adhering to GSM standards, and to provide electronic communications services to the public, granted to the company « Optimum Télécom Algérie, S.P.A »;
- Considering the Presidential decree of 19 Moharram 1441 corresponding to 19 September 2019, rectified, appointing the members of the Council of the independent Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of Aouel Safar 1443 corresponding to 8 September 2021, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 14 Dhou El Hidja 1443 corresponding to 13 July 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Moharram 1444 corresponding to 21 August 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Joumada Ethania 1444 corresponding to 16 January 2023, appointing the president of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 9 Dhou El Hidja 1444 corresponding to 27 June 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 10 Rabie El Aouel 1445 corresponding to 26 September 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the internal regulations of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
 - Whereas the article 13 of the aforementioned Law no. 18-04 of 10 May 2018, that stipulates: « *The Regulatory Authority is responsible for regulating postal and electronic communications markets on behalf of the state. As such, its mission is to:* (...),
 - Approving offers of interconnection reference and access to electronic communications networks,

(...) ».

- » Whereas the paragraph 2 of the article 189 of the aforementioned Law no. 18-04 of 18 May 2018, that stipulates: « However, the application texts of the aforementioned Law no. 2000-03 of 5 Joumada el Oula 1421 corresponding to 5 August 2000, amended and supplemented, remain applicable until the publication of the application texts of this Law»;
- » Considering the paragraph 3 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. n°02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « *for the following financial years, the catalogue is submitted to the regulatory authority no later than July 15 of the current financial year. Tariffs are based on an analysis of accounting results to December 31 of the previous year. The regulatory authority has until October 20 to approve them or request amendments. The catalogue comes into force on October 31 of each year, and will be valid until October 30 of the following year*»;
- » Whereas the paragraph 4 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « ... It is published by the operator in the month that follows its approval by the regulatory authority...»;
- » Whereas the paragraphs 5, 6 and 7 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « *the publication of the catalogue will be announced by insertion of press release in two (2) national daily newspapers. The announcement will indicate the place to withdraw the*

catalogue and the amount to be paid as compensation for publishing fees

The publication will be completed by insertion of the catalogue in a website that is easily accessible to the public and can be consulted free of charge.

If the operator fails to publish the announcement of the publication of the catalog or to include it on an Internet site, the regulatory authority will ensure the announcement and/or publication of the catalog at the expense of the defaulting operator»;

- » Whereas the letter of the operator « Optimum Télécom Algérie S.P.A », bearing the reference OTA/DG/DRI/0715A/2024 of 15 July 2024, on the transmission of its draft interconnection catalogue for the financial year 2024-2025;
- » Whereas the resolution of the Council of the regulatory authority no. 10/PC/ ARPCE/2024 of 15 October 2024, On the request to amend the interconnection catalogue relating to technical and pricing conditions of offers of the operator « Optimum Télécom Algérie S.P.A » for the financial year 2024-2025;
- » Whereas the letter of the operator « Optimum Télécom Algérie S.P.A », bearing the reference OTA/DG/DRI/102007/2024 of 22 October 2024, on the transmission of its interconnexion catalogue for the financial year 2024-2025;
- » Whereas the deliberation of the Council of the Regulatory Authority at its meeting held on 28 October 2024

DECIDES

Article 1:

The interconnection catalogue of the operator « Optimum Télécom Algérie S.P.A » for the financial year 2024-2025, attached to this decision and an integral part thereof, is approved.

Article 2:

The interconnection catalogue of the operator « Optimum Télécom Algérie S.P.A », object of this approval, comes into force on 31 October 2024 and will be valid until 30 October 2025.

Article 3:

The operator « Optimum Télécom Algérie S.P.A » shall announce and publish its interconnection catalogue as soon as it receives notification of this decision, in accordance with the terms and conditions laid down in Executive Decree no. 02-156 of May 09 2002, as amended, setting the conditions for the interconnection of telecommunications networks and services.

Article 4:

This decision is applicable from the date of its notification and will be published in the official bulletin of the Regulatory Authority and its Website

Article 5:

The Director-General of the Regulatory Authority is responsible for the execution of this decision.

On the behalf of the Council

The President

DECISION No. 29/PC/ARPCE/2024 of 28/10/ 2024

APPROVING INTERCONNECTION CATALOGUES OF « WATANIYA TELECOM ALGERIE S.P.A » FOR THE 2024-2025 FINANCIAL YEAR

The Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications,

- Considering the Law no.18-04 of 24 Chaâbane 1439 corresponding to 10 May 2018, laying down the general rules pertaining to Post and electronic communications;
- Considering the Executive Decree no.02-156 of 26 Safar 1423 corresponding to 9 May 2002, amended, setting the conditions for the interconnection of telecommunications networks and services;
- Considering the Executive Decree no.13-406 of 28 Moharram 1435 corresponding to 2 December 2013, amended, approving the licence to establish and operate a third-generation public telecommunications network (3G) and to provide telecommunications services to the public, awarded to the company « Wataniya Télécom Algérie S.P.A »;
- Considering the Executive Decree no.16-236 of 2 Dhou El Hidja 1437 corresponding to 4 September 2016, amended, approving a licence to establish and operate a public fourth-generation mobile telecommunications network (4G) and to provide telecommunications services to the public awarded to « Wataniya Télécom Algérie, S.P.A »;
- Considering the Executive Decree no. 24-136 of 30 Ramadhan 1445 corresponding to 9 April 2024, approving the renewal of the licence to establish and operate a GSM standard cellular electronic communications network open to the public and to provide electronic communications services to the public, granted to the company « Wataniya Télécom Algérie, S.P.A »;
- Considering the Presidential decree of 19 Moharram 1441 corresponding to 19 September 2019, rectified, appointing the members of the Council of the independent Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of Aouel Safar 1443 corresponding to 8 September 2021, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 14 Dhou El Hidja 1443 corresponding to 13 July 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Moharram 1444 corresponding to 21 August 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 23 Joumada Ethania 1444 corresponding to 16 January 2023, appointing the president of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 9 Dhou El Hidja 1444 corresponding to 27 June 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Presidential decree of 10 Rabie El Aouel 1445 corresponding to 26 September 2023, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the internal regulations of the Regulatory Authority of Postal and Electronic Communications;
- Whereas the article 13 of the aforementioned Law no. 18-04 of 10 May 2018, that stipulates: « *The Regulatory Authority is responsible for regulating postal and electronic communications markets on behalf of the state. As such, its mission is to:* (...),

- Approving offers of interconnection reference and access to electronic communications networks,

(...) ».

- › Whereas the paragraph 2 of the article 189 of the aforementioned Law no. 18-04 of 18 May 2018, that stipulates: « However, the application texts of the aforementioned Law no. 2000-03 of 5 Joumada el Oula 1421 corresponding to 5 August 2000, amended and supplemented, remain applicable until the publication of the application texts of this Law»;
- › Considering the paragraph 3 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. n°02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « *for the following financial years, the catalogue is submitted to the regulatory authority no later than July 15 of the current financial year. Tariffs are based on an analysis of accounting results to December 31 of the previous year. The regulatory authority has until October 20 to approve them or request amendments. The catalogue comes into force on October 31 of each year, and will be valid until October 30 of the following year*»;
- › Whereas the paragraph 4 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « ... It is published by the operator in the month that follows its approval by the regulatory authority...»;
- › Whereas the paragraphs 5, 6 and 7 of the article 17 of the aforementioned Executive Decree no. 02-156 of 9 May 2002, amended, that stipulates: « *the publication of the catalogue will be announced by insertion of press release in two (2) national daily newspapers. The*

announcement will indicate the place to withdraw the catalogue and the amount to be paid as compensation for publishing fees

The publication will be completed by insertion of the catalogue in a website that is easily accessible to the public and can be consulted free of charge.

If the operator fails to publish the announcement of the publication of the catalog or to include it on an Internet site, the regulatory authority will ensure the announcement and/or publication of the catalog at the expense of the defaulting operator»;

- › Whereas the letter of the operator « Wataniya Télécom Algérie S.P.A », bearing the reference WTA/DARI/07151/2024 of 15 July 2024, on the transmission of the draft interconnection catalogue for the financial year 2024-2025;
- › Whereas the resolution of the Council of the regulatory authority no. 11 /PC/ ARPCE/2024 of 15 October 2024, On the request to amend the interconnection catalogue relating to technical and pricing conditions of offers of the operator « Wataniya Télécom Algérie S.P.A » for the financial year 2024-2025;
- › Whereas the letter of the operator « Wataniya Télécom Algérie S.P.A », bearing the reference WTA/DARI/10221/2024 of 23 October 2024, on the transmission of its interconnection catalogue for the financial year 2024-2025;
- › Whereas the deliberation of the Council of the Regulatory Authority at its meeting held on 28 October 2024

DECIDES

Article 1:

The interconnection catalogue of the operator « Wataniya Télécom Algérie S.P.A » for the financial year 2024-2025, attached to this decision and an integral part thereof, is approved.

Article 2:

The interconnection catalogue of the operator « Wataniya Télécom Algérie S.P.A », object of this approval, comes into force on 31 October 2024 and will be valid until 30 October 2025.

Article 3:

The operator « Wataniya Télécom Algérie S.P.A » shall announce and publish its interconnection catalogue as soon as it receives notification of this decision, in accordance with the terms and conditions laid down in Executive Decree no. 02-156 of May 09 2002, as amended, setting the conditions for the interconnection of telecommunications networks and services.

Article 4:

This decision is applicable from the date of its notification and will be published in the official bulletin of the Regulatory Authority and its Website

Article 5:

The Director-General of the Regulatory Authority is responsible for the execution of this decision.

On behalf of the Council
The President

CHAPTER II

Decisions of the Directorate- Général Of the Regulatory Authority

DECISION No. 13 /DG/ARPCE/2024 of 03 July 2024

ASSIGNING THE SHORT SMS NUMBER 63 012 TO THE COMPANY SARL BEYTE DATACENTERS

The Regulatory Authority of Post and Electronic Communications (ARPCE),

- Considering the Law no.18-04 of 24 Chaâbane 1439 corresponding to 10 May 2018, laying down the general rules pertaining to Post and electronic communications, in particular the articles 11, 13 and 28;
- Considering the adoption of the numbering plan by the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications on 22 February 2008;
- Considering the decision No. 20/SP/PC/ARPCE/2019 of 15 April 2019, laying down the payment for services provided for the allocation of numbering resources to licensed electronic communications operators and other applicants;
- Considering the decision No. 21/SP/PC/ARPCE/2019 of 15 April 2019, managing short numbers (Non-E.164) awarded to licensed operators and other applicants (rectification);
- Considering the decision No. 29/PC/ARPT/2014 of 19 March 2014, fixing the deadline for the payment of fees, contributions and remuneration for provided services;
- Considering the internal regulations of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the Executive Decree of 23 Moharram 1444 corresponding to 21 August 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the decision No. 18/PC/ARPCE/2023 of 5 November 2023, appointing M. ABDELLATIF Abdelouahab as acting Director-General of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- Considering the article 13 point 5 of the aforementioned Law no. 18-04, that stipulates: « *The Regulatory Authority its mission is to:*
 - (...) ;
 - *Establishing a national numbering plan, examine number requests and allocate them to operators;*
 - (...) » ;
- Whereas the article 28 of the aforementioned Law n° 18-04 that stipulates: « *the resources of the Regulatory Authority include:*
 - *Remuneration for provided services;*
 - *Royalties ;*
 - *Fees related to the assignment and management of numbers;*
 - (...) » ;
- Whereas the general authorization N° 07/PC/ARPCE/2023 of 28 March 2023 (version 1) relating to the provision of Interactive, premium-rate electronic communications services, including audiotex services issued for the benefit of the company SARL BEYTE DATACENTERS;
- Whereas the request of the company SARL BEYTE DATACENTERS received on 11 June 2024 relating to the allocation of short SMS number;
- Whereas the additional request received on 30 June 2024 relating to the allocation of short SMS number.

DECIDES

Article 1:

The SMS short number **63012**, with a rate band less than or equal to 60 DA, is assigned to SARL BEYTE DATACENTERS.

Article 2 :

The number assignee is subject to payment to the Regulatory Authority of an annual fee for service rendered, calculated pro rata temporis from the date of number assignment.

Article 3:

Remuneration is annual. For the first year, it is calculated on a prorata temporis basis from the number allocation date. For subsequent years, the remuneration due for the entire year is paid no later than January 31st of the current year. Remuneration cannot be reimbursed in the event of cancellation of the number allocation.

Article 4:

The allocated number must be put into service within a maximum period of one (01) year from the date of notification of the allocation decision. The assignee is required to inform the Regulatory Authority, by letter, of the effective commissioning of assigned numbers.

If the holder has not withdrawn the number allocation decision within a period of three (03) months from the date of notification, the decision and the related invoice shall be cancelled.

Article 5:

The short number is allocated for a renewable period of five (05) years. The allocation may be renewed at the request of the holder no later than one (01) month before the expiry of the allocation.

During its period of validity, the award may be cancelled at the request of the holder. Cancellation of the allocation does not entitle the holder to a refund of the annual payment received.

The Director-General

DECISION No. 15/DG/ARPCE/2024 of 06 August 2024

ASSIGNING SHORT NUMBER 3307 TO THE NATIONAL COMPANY FOR MARITIME TRANSPORT OF PASSENGERS S.P.A. (ENTMV)

The Regulatory Authority of Post and Electronic Communications (ARPCE),

- ▶ Considering the Law no.18-04 of 24 Chaâbane 1439 corresponding to 10 May 2018, laying down the general rules pertaining to Post and electronic communications;
- ▶ Considering the adoption of the numbering plan by the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications on 22 February 2008;
- ▶ Considering the decision No. 20/SP/PC/ARPCE/2019 of 15 April 2019, Laying down the payment for services provided for the allocation of numbering resources to licensed electronic communications operators and other applicants;
- ▶ Considering the decision No. 21/SP/PC/ARPCE/2019 of 15 April 2019, managing short numbers (Non-E.164) awarded to licensed operators and other applicants (rectification);
- ▶ Considering the decision No. 29/PC/ARPT/2014 of 19 March 2014, fixing the deadline for the payment of fees, contributions and remuneration for provided services;
- ▶ Considering the internal regulations of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- ▶ Considering the Executive Decree of 23 Moharram 1444 corresponding to 21 August 2022, appointing the member of the Council of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- ▶ Considering the decision No. 18/PC/ARPCE/2023 of 5 November 2023, appointing M. ABDELLATIF Abdelouahab as acting Director-General of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- ▶ Considering the note N°2346/DG/ARPCE/2024 of 24 July 2024, appointing M. BOUDEHANA Seghir as acting Director-General of the Regulatory Authority of Post and Electronic Communications;
- ▶ Whereas the article 13 point 5 of the aforementioned Law no. 18-04 that stipulates: « *The Regulatory Authority its mission is to:*
 - (...);
 - *Establishing a national numbering plan, examine number requests and allocate them to operators;*
 - (...) » ;
- ▶ Whereas the article 28 of the aforementioned Law n° 18-04 that stipulates: « the resources of the Regulatory Authority include:
 - Remuneration for provided services ;
 - Royalties ;
 - Fees related to the assignment and management of numbers;
 - (....) » ;
- ▶ Whereas the request of the National Company for Maritime Transport of Passengers S.P.A. bearing the reference No.482/DG/24 received on 5 August 2024 relating to the request of assigning short number.

DECIDES

Article 1:

The short number **3307** is allocated to the National Company for Maritime Transport of Passengers S.P.A. dedicated for customer service. Calls to this number are charged at the price of a normal call (not surcharged) according to the current rates applied by fixed and mobile telephone operators.

Article 2 :

The number assignee is required to pay the Regulatory Authority an annual fee for services rendered.

Article 3 :

Remuneration is annual. For the first year, it is calculated on a prorata temporis basis from the number allocation date. For subsequent years, the remuneration due for the entire year is paid by January 31st of the current year at the latest.

Remuneration cannot be reimbursed in the event of cancellation of the number assignment.

Article 4 :

The allocated number must be put into service within a maximum period of one (01) year from the date of notification of the allocation decision. The assignee is required to inform the Regulatory Authority, by letter, of the effective commissioning of the assigned numbers.

If the holder has not withdrawn the number allocation decision within three (03) months of the date of notification, the decision and the related invoice are cancelled.

Article 5 :

The short number is allocated for a renewable period of five (05) years. The allocation may be renewed at the request of the holder no later than one (01) month before the expiry of the allocation.

During its period of validity, the award may be cancelled at the request of the holder. Cancellation of the allotment does not entitle the holder to a refund of the annual payment received.

The Director-General